

بچوں کو تعلیم حاصل کرنے کے لئے صحتمند کھانوں کی ضرورت ہے۔ ہر اسکول کے دن آپ کے بچے کا اسکول صحتمند کھانے مہیا کرتا ہے۔ آپ کے بچے مفت کھانے یا کم قیمت کے کھانوں کے لئے اہل ہو سکتے ہیں۔ کم

1- کیا مجھے ہر بچے کے لئے درخواست پر کرنے کی ضرورت ہے؟ نہیں۔ آپ اپنے گھر میں تمام طالب علموں کے لئے مفت اور کم قیمت پر اسکول کے کھانوں کی ایک درخواست کا استعمال کر سکتے ہیں۔ ہم اس درخواست کو منظور نہیں کر سکتے ہیں جو مکمل نہیں ہے، لہذا تمام مطلوبہ معلومات پر کرنے کو یقینی بنائیں۔ مکمل کردہ درخواست اپنے بچے کے اسکول کو واپس کر دیں:

2- مفت کھانا کون حاصل کر سکتا ہے؟ گھروں میں تمام بچے جو [the Supplemental Nutrition Assistance Program (SNAP)]، [the Food Distribution Program on Indian Reservations] یا کچھ صوبوں میں Temporary Assistance for Needy Families [TANF] سے فوائد حاصل کر رہے ہیں وہ مفت کھانا حاصل کر سکتے ہیں آپ کی آمدنی سے قطع نظر۔ اس کے علاوہ، آپ کے بچے مفت کھانا حاصل کر سکتے ہیں اگر آپ کے گھر کی مجموعی آمدنی فیڈرل انکم ایلیجبلٹی گائڈ لائنس پر فری لمٹس کے اندر ہے۔

3- کیا بچوں کی دیکھ بھال کرنے والا مفت کھانا حاصل کر سکتے ہیں؟ جی ہاں، ان بچوں کی دیکھ بھال کرنے والا جو کہ بچوں کی دیکھ بھال ایجنسی یا عدالت کی قانونی ذمہ داری کے تحت ہیں، وہ مفت کھانا کے اہل ہیں۔ قطع نظر آمدنی کے گھر میں کوئی بھی بچے کی دیکھ بھال کرنے والا مفت کھانے کا اہل ہے۔

4- کیا بے گھر، بھگیڑو، اور مہاجر بچے مفت کھانا پاسکتے ہیں؟ جی ہاں، وہ بچے جو بے گھر، بھگیڑو، یا مہاجر کی تعریف کو پورا کرتے ہوں وہ مفت کھانے کے اہل ہیں۔ اگر آپ سے بتایا نہیں گیا ہے کہ آپ کے بچوں کو مفت کھانا ملے گا، تو برائے مہربانی اپنے بچے کے اسکول فون کریں یا ای میل کریں یہ دیکھنے کے لئے کہ آیا وہ اہل ہیں۔

5- کم قیمت پر کھانے کون پاسکتے ہیں؟ آپ کے بچے کم قیمت کے کھانے پاسکتے ہیں اگر اس درخواست پر دکھائے گئے آپ کے گھر کی آمدنی فیڈرل ایلیجبلٹی انکم چارٹ پر کم قیمت کی حد کے اندر اندر ہے۔

6- کیا اگر مجھے اس تعلیمی سال کا کوئی خط موصول ہو جس میں یہ ہو کہ میرے بچوں کو مفت کھانا کے لئے منظور کر لیا گیا ہے تو کیا مجھے کوئی درخواست پر کرنی چاہئے؟ برائے کرم آپ کو جو خط ملا ہے اسے احتیاط سے پڑھیں اور ہدایات پر عمل کریں۔ اپنے بچے کے اسکول کو کال کریں اگر آپ کو کچھ پوچھنا ہے۔

7- میرے بچے کی درخواست پچھلے سال منظور کر لی گئی تھی۔ کیا مجھے ایک اور درخواست پر کرنے کی ضرورت ہے؟ جی ہاں۔ آپ کے بچے کی درخواست صرف اس تعلیمی سال کے لئے کارآمد ہے اور اس تعلیمی سال کے پہلے کچھ دنوں کے لئے۔ آپ ایک نئی درخواست ضرور بھیجیں تا آنکہ اسکول آپ سے یہ بتا دے کہ آپ کا بچہ نئے تعلیمی سال کے اہل ہے۔

8- میں ڈبلیو آئی سی حاصل کرتا ہوں، کیا میرے بچے مفت کھانا پاسکتے ہیں؟ WIC میں حصہ لینے والے گھروں کے بچے مفت یا کم قیمت پر کھانوں کے اہل ہو سکتے ہیں۔ برائے کرم ایک درخواست پر کریں۔

9- کیا جو معلومات میں دوں گا اس کی جانچ پڑتال کی جائے گی؟ جی ہاں اور ہم آپ سے ایک تحریری ثبوت بھی بھیجنے کے لئے کہہ سکتے ہیں۔

10- اگر میں ابھی اہل نہیں ہوں، تو کیا بعد میں درخواست دے سکتا ہوں؟ جی ہاں، آپ تعلیمی سال کے دوران کسی بھی وقت درخواست دے سکتے ہیں۔ مثال کے طور پر، وہ بچے جن کا کوئی والد یا سرپرست ہے جو بے روزگار ہو جاتا ہے تو وہ مفت یا کم قیمت پر کھانوں کے اہل ہو جاتا ہے اگر گھر کی آمدنی انکم لمٹ کی حد سے نیچے ہو جاتی ہے

- 11- اگر میں اپنی درخواست کے بارے میں اسکول کے فیصلے سے راضی نہیں ہوں تو کیا ہوگا؟ آپ کو اسکول کے حکام سے بات کرنی چاہئے۔ آپ فیصلہ کا جائزہ لینے کے لیے سماعت مانگ سکتے ہیں :
- 12- اگر میرے گھر کا رہنے والا کوئی امریکی شہری نہیں ہے تو کیا میں درخواست دے سکتا ہوں؟ جی ہاں۔ آپ یا آپ کا بچہ (بچے) کے لئے مفت یا کم قیمت پر کھانوں کے اہل ہونے کے لئے امریکی شہری ہونا ضروری نہیں ہے۔
- 13- اپنے گھر کے رکن کے طور پر مجھے کس کو شامل کرنا چاہئے؟ آپ اپنے گھر میں رہنے والے لوگوں کو ، متعلق ہوں یا نہ ہوں ضرور شامل کریں (مثلاً داد ادادی ، دوسرے رشتے دار ، یا دوست) جو آمدنی اور اخراجات میں شریک ہوں۔ آپ کے لئے اپنے آپ کو اور آپ کے ساتھ رہنے والے تمام بچوں کو شامل کرنا ضروری ہے۔ اگر آپ ایسے دوسرے لوگوں کے ساتھ رہتے ہیں جو اقتصادی طور پر آزاد ہوتے ہیں (مثال کے طور پر ، ایسے لوگ جن کی آپ حمایت نہیں کرتے ، جو آپ یا آپ کے بچوں کے ساتھ آمدنی میں شریک نہیں ہوتے ہیں ، اور جو اخراجات کے ایک موزوں تقسیم کے حصہ کوادا نہیں کرتے ہیں) ، ان کو شامل نہ کریں۔
- 14- اگر میری آمدنی ہمیشہ اتنی ہی نہیں رہتی ہے تو کیا ہوگا؟ تو آپ اس رقم کو تحریر کریں جو آپ عام طور پر حاصل کرتے ہیں۔ مثال کے طور پر ، اگر آپ عام طور پر 1000 ڈالر ہر ماہ کما لیتے ہیں ، لیکن گزشتہ ماہ آپ سے کچھ کام چھوٹ گیا اور آپ نے صرف 900 ڈالر ہی بنا یا ، تو نوٹ کر دیں کہ آپ ہر ماہ 1000 ڈالر بناتے ہیں۔ اگر آپ کو عام طور پر معمول سے زائد اوقات میں کام کا اضافی معاوضہ ملتا ہے ، تو اس کو بھی شامل کر لیں ، لیکن اگر آپ صرف کبھی کبھی معمول سے زائد اوقات میں کام کرتے ہیں تو اس کو شامل نہ کریں۔ اگر آپ ایک کام کھو چکے ہیں یا آپ کے گھنٹے یا اجرت کم کر دی گئی تھی ، تو آپ اپنی موجودہ آمدنی کا استعمال کریں۔
- 15- ہم فوج میں ہیں۔ تو کیا ہم اپنے رہائشی بھتے کو آمدنی کے طور پر شامل کر سکتے ہیں؟ اگر آپ کو کسی دوری کی بنیاد پر رہائش بھتہ ملتا ہے ، تو اسے آمدنی کے طور پر شامل کرنا ضروری ہے۔ تاہم ، اگر آپ کی رہائش ملٹری ہاؤسنگ کی نج کاری کے اقدام کا حصہ ہے ، تو آمدنی کے طور پر اپنی رہائش بھتہ شامل نہ کریں۔
- 16- میری بیوی لڑائی حلقہ میں تعینات ہے۔ تو کیا اس کی لڑائی کی اجرت آمدنی شمار کی جائیگی؟ نہیں ، اگر لڑائی کی تنخواہ اس کے تعینات کی وجہ سے بنیادی تنخواہ کے علاوہ ملی ہے اور تعینات سے پہلے نہیں ملی تھی ، تو لڑائی کی آمدنی انکم کے طور پر شمار نہیں کی جاتی ہے۔ مزید معلومات کے لیے اپنے اسکول سے رابطہ کریں۔
- 17- میرے افراد خانہ کو مزید مدد کی ضرورت ہے۔ کیا کوئی دوسرے پروگرام بھی ہیں جس کے لئے ہم درخواست دے سکتے ہیں؟ یہ معلوم کرنے کے لئے کہ کس طرح دوسرے کسی معاون فوائد کے لئے درخواست دیں، اپنے مقامی مدد کے دفتر سے رابطہ کریں یا کو فون کریں۔

درخواست دینے کے لئے ہدایات

گھر کا رکن کوئی بھی بچہ یا آپ کے ساتھ رہنے والا بالغ ہے .

اگر آپ کے گھر کا رہنے والا، SUPPLEMENTAL NUTRITION ASSISTANCE PROGRAM (SNAP) ، TEMPORARY ASSISTANCE FOR NEEDY FAMILIES (TANF) یا [OR THE FOOD DISTRIBUTION PROGRAM ON [TANF] یا FDPIR سے فوائد حاصل کر رہا ہے ، تو ان ہدایات پر عمل کریں :

- حصہ 1 : گھر کے تمام ممبران اور ہر بچے کے اسکول کے نام کی ایک لسٹ بنائیں.
- حصہ 2 : کسی بھی گھر کے ممبر کے لئے کیس نمبر تحریر کریں (بالغ سمیت) جو SNAP یا TANF یا FDPIR سے فوائد حاصل کر رہے ہیں.
- حصہ 3 : اس حصہ کو چھوڑ دیں .
- حصہ 4 : اس حصہ کو چھوڑ دیں .
- حصہ 5 : فارم پر دستخط کریں. سوشل سیکیورٹی نمبر کے آخری چار ڈیجٹس ضروری نہیں ہیں .
- حصہ 6 : اس سوال کا جواب دیں اگر آپ منتخب کریں.

اگر آپ کے گھر میں کوئی بھی بچہ STATE SUPPLEMENTAL NUTRITION ASSISTANCE PROGRAM (SNAP) یا TEMPORARY ASSISTANCE FOR NEEDY FAMILIES (TANF) سے فوائد حاصل نہیں کرتا ہے اور اگر آپ کے گھر میں کوئی بچہ ہے گھر ، یا مہاجر یا بھاگا ہوا ہے ، تو ان ہدایات پر عمل کریں :

- حصہ 1 : گھر کے تمام ممبران اور ہر بچے کے اسکول کے نام کی ایک لسٹ بنائیں .
- حصہ 2 : اس حصہ کو چھوڑ دیں .
- حصہ 3 : اگر کوئی بچہ جس کے لئے کہ آپ درخواست دے رہے ہیں بے گھر ، مہاجر ، یا بھاگا ہوا ہے تو مناسب خانے کو چیک کریں اور اپنے بچے کے اسکول کو کال کریں .
- حصہ 4 : مکمل کریں اگر آپ کے گھر میں کوئی بچہ حصہ 3 کے تحت اہل نہیں ہے. تمام دوسرے گھرانوں کے لئے ہدایات ملاحظہ کریں.
- حصہ 5 : فارم پر دستخط کریں. سوشل سیکیورٹی نمبر کے آخری چار ڈیجٹس ضروری نہیں ہیں اگر آپ کو حصہ 4 کو پر کرنے کی ضرورت نہیں تھی.
- حصہ 6 : اس سوال کا جواب دیں اگر آپ منتخب کریں.

بشمول ڈبلیو آئی سی (WIC) ہاؤس ہولڈ کے تمام گھر والے ان ہدایات پر عمل کریں:

- اگر آپ کے گھر کے تمام بچے دیہ بھال کئے جانے والے بچے ہیں:
- حصہ 1 : دیکھ بھال کئے جانے والے تمام بچوں اور ہر بچے کے اسکول کے نام کی لسٹ بنائیں . چیک کر لیں کہ بچے کا اشارہ کرنے والا باکس بچوں کی پرورشگاہ ہے.
 - حصہ 2 : اس حصہ کو چھوڑ دیں .
 - حصہ 3 : اس حصہ کو چھوڑ دیں .
 - حصہ 4 : اس حصہ کو چھوڑ دیں .
 - حصہ 5 : فارم پر دستخط کریں. سوشل سیکیورٹی نمبر کے آخری چار ڈیجٹس ضروری نہیں ہیں.
 - حصہ 6 : اس سوال کا جواب دیں اگر آپ منتخب کریں.

اگر آپ کے گھر میں کچھ بچے پالک ہیں:

- حصہ 1 : گھر کے تمام ممبران اور ہر بچے کے اسکول کے نام کی ایک لسٹ بنائیں. بچوں سمیت کسی ایسے شخص کے لئے جس کی کوئی آمدنی نہ ہو، آپ کے لئے ضروری ہے کہ "نو انکم" باکس چیک کریں . باکس چیک کریں اگر بچہ ایک دیکھ بھال کیا جانے والا بچہ ہے.
- حصہ 2 : اگر گھر کا کوئی کیس نمبر نہیں ہے ، تو آپ اس حصے کو چھوڑ دیں.
- حصہ 3 : اگر کوئی بچہ کہ جس کے لئے آپ درخواست دے رہے ہیں بے گھر ، مہاجر ، یا بھاگا ہوا ہے تو مناسب باکس کو چیک کر لیں اور . اور اپنے بچے کے اسکول کو کال کریں اگر نہیں ، تو اس حصہ کو چھوڑ دیں.

حصہ 4 : اس ماہ یا گزشتہ ماہ سے گھر کی ٹوٹل آمدنی کی رپورٹ دینے کے لئے ان ہدایات پر عمل کریں۔

- **باکس 1- نام :** گھر کے تمام ممبران کی آمدنی کے ساتھ لسٹ بنائیں۔
- **باکس 2- مجموعی آمدنی اور کتنی مرتبہ ملا تھا :** گھر کے ہر ممبر کے لئے ، ہر قسم کی آمدنی کے لئے جو مہینے کے لئے ملی لسٹ بنائیں۔ آپ ہمیں ضرور بتائیں کہ کتنی مرتبہ پیسہ ملا - ہفتہ واری ، ہر دوسرے ہفتہ ، مہینے میں دو بار یا ماہانہ۔ کمائی کے لئے **مجموعی آمدنی** درج کرنے کو یقینی بنائیں ، نہ کہ ٹیکس وغیرہ کی کٹوتی کے بعد بچی ہوئی رقم کو۔ مجموعی آمدنی وہ رقم ہے جو ٹیکس اور دیگر کٹوتیوں سے پہلے حاصل کی گئی ہے ۔ آپ اسے اپنی تنخواہ کے چیک کے مثنیٰ پر پاسکتے ہیں یا آپ کا بوس آپ کو بتا سکتا ہے ۔
- **دیگر آمدنی کے لئے ،** اس رقم کو درج کریں جو ہر شخص کو فلاح و بہبود ، بچوں کی امداد ، اخراجات ، پنشن ، ریٹائرمنٹ ، سوشل سیکورٹی ، اضافی سیکورٹی انکم (SSI)، عمر رسیدہ فوجی کے منافع،(VA benefits) اور معذوری کے وظائف سے اس مہینے کے لیے ملی ۔

- **تمام دیگر آمدنی کے تحت ،** کارکنان کا معاوضہ بے روزگاری ، یا اسٹرانک کے فوائد ، باقاعدگی کی شراکت کو درج کریں ان لوگوں کی جانب سے جو آپ کے گھر میں نہیں رہتے ہیں ، اور کسی دوسرے کی آمدنی سے ۔ SNAP, FDPIR, WIC، وفاقی تعلیمی منافع سے اور تربیتی تنخواہوں سے جو پلیسنگ ایجنسی کی طرف سے اس فیملی کو ملا ہے آمدنی میں شامل نہ کریں۔ کام سے کمائی کے تحت، خود برسر روزگار کے لئے ، اخراجات کے بعد انکم کی رپورٹ دیں ۔ یہ آپ کے کاروبار ، زراعت ، یا کرایے پر دینے کی جائیداد کے لئے ہے۔ SNAP, FDPIR, WIC سے یا وفاقی تعلیمی منافع سے آمدنی کو نہ شامل کریں ۔ اگر آپ فوجی نجکاری ہاؤسنگ اقدام میں ہیں یا جنگ کی تنخواہ پاتے ہیں ، تو ان بہتوں کو آمدنی کے طور پر شامل نہیں کریں ۔

حصہ 5 : گھر کے بالغ ممبر کے لئے فارم پر دستخط کرنا اور اپنے سوشل سیکیورٹی نمبر کے آخری چار ڈیجٹس کو درج کرنا ضروری ہے (or mark the box if s/he doesn't have one).

حصہ 6 : اس سوال کا جواب دیں ، اگر منتخب کریں۔

بشمول ڈبلیو آئی سی ہاؤس ہولڈ کے تمام گھر والے ان ہدایات پر عمل کریں

- **حصہ 1 :** گھر کے تمام ممبران اور ہر بچے کے اسکول کے نام کی ایک لسٹ بنائیں۔ کسی بھی شخص کے لئے بشمول ان بچوں کے جن کی کوئی آمدنی نہیں ہے آپ کے لئے ضروری ہے کہ آپ " نو انکم " باکس کو چیک کریں ۔
- **حصہ 2 :** اگر گھر کا کوئی کیس نمبر نہیں ہے ، تو اس حصے کو چھوڑ دیں۔
- **حصہ 3 :** اگر کوئی بچہ جس کے لئے آپ درخواست دے رہے ہیں ہے گھر ، مہاجر ، یا بھاگا ہوا ہوتو مناسب باکس چیک کریں اور اپنے بچے کے اسکول کو کال کریں ، تو اس حصے کو چھوڑ دیں۔
- **حصہ 4 :** اس ماہ یا گزشتہ ماہ سے گھریلو آمدنی کی رپورٹ دینے کے لئے ان ہدایات پر عمل کریں۔
- **باکس 1- نام :** آمدنی کے ساتھ گھر کے تمام اراکین کی لسٹ بنا لیں۔

- **باکس 2- مجموعی آمدنی اور کتنی مرتبہ یہ ملا :** ہر گھر کے رکن کے لئے ، ہر قسم کی آمدنی کے لئے جو مہینے میں ملے لسٹ بنا لیں۔ آپ ہمیں ضرور بتائیں کہ کتنی مرتبہ رقم ملی - ہفتہ وار ، ہر دوسرے ہفتے ، مہینے میں دو مرتبہ ، ماہانہ۔ کمائی کے لئے **مجموعی آمدنی** کو یقینی طور پر درج کریں ، نہ کہ ٹیکس وغیرہ کی کٹوتی سے بچی ہوئی رقم کو۔ مجموعی آمدنی وہ رقم ہے جو ٹیکس اور دیگر کٹوتیوں سے پہلے حاصل کی گئی ہے ۔ آپ اسے اپنی تنخواہ کے چیک کے مثنیٰ پر پاسکتے ہیں یا آپ کا بوس آپ کو بتا سکتا ہے ۔

- **دیگر آمدنی کے لئے ،** اس رقم کو درج کریں جو ہر شخص کو فلاح و بہبود ، بچوں کی امداد ، اخراجات ، پنشن ، ریٹائرمنٹ ، سوشل سیکورٹی ، اضافی سیکورٹی انکم (SSI)، عمر رسیدہ فوجی کے منافع،(VA benefits) اور معذوری کے وظائف سے اس مہینے کے لیے ملی ۔ **تمام دیگر آمدنی کے تحت ،** کارکنان کا معاوضہ بے روزگاری ، یا اسٹرانک کے فوائد ، باقاعدگی کی شراکت کو درج کریں ان لوگوں کی جانب سے جو آپ کے گھر میں نہیں رہتے ہیں ، اور کسی دوسری آمدنی میں ۔ SNAP, FDPIR, WIC ، وفاقی تعلیمی منافع سے اور تربیتی تنخواہوں سے جو پلیسنگ ایجنسی کی طرف سے اس فیملی کو ملا ہے آمدنی میں شامل نہ کریں۔ کام سے کمائی کے تحت، خود برسر روزگار کے لئے ، اخراجات کے بعد انکم کی رپورٹ دیں ۔ یہ آپ کے کاروبار ، زراعت ، یا کرایے پر دینے کی جائیداد کے لئے ہے۔ SNAP, FDPIR, WIC سے یا وفاقی تعلیمی منافع سے آمدنی کو نہ شامل کریں ۔ اگر آپ فوجی نجکاری ہاؤسنگ اقدام میں ہیں یا جنگ کی تنخواہ پاتے ہیں ، تو ان بہتوں کو آمدنی کے طور پر شامل نہ کریں ۔

حصہ 5 : گھر کے بالغ رکن اس فارم پر دستخط کریں اور اپنے سوشل سیکیورٹی نمبر کے آخری چار ڈیجٹس کو درج کریں (or mark the box if s/he doesn't have one).

حصہ 6 : اس سوال کا جواب دیں اگر آپ منتخب کریں۔

مفت اور کم قیمت کے اسکول کے کھانوں کے لئے فیملی درخواست

حصہ 1- تمام گھریلو افراد				
اگر کوئی انکم نہ ہو تو چیک کا نشان لگاؤ	چیک کا نشان لگاؤ اگر کوئی رضاعی بچہ {رفاہی ایجنسی یا کورٹ کی قانونی ذمہ داری}	ہر بچہ کے لئے اسکول کا نام/بیا تو "NA" کے ذریعہ اس بات کا اشارہ دو کہ بچہ اسکول میں نہیں ہے۔	تمام گھریلو افراد کے نام (First, Middle Initial, Last)	
*اگر نیچے ذکر کئے گئے تمام بچے رضاعی بچے ہیں، تو حصہ 5 تک اس فارم کو سائن کرنے کے لئے جاؤ۔				
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			
حصہ 2- منافع				
اگر آپ کے گھر کا کوئی بھی فرد [SNAP], [FDPIR] یا [TANF Cash Assistance] حاصل کرتا ہے، تو اس شخص کا نام اور کیس نمبر فراہم کرو جو منافع حاصل کرتا ہے اور حصہ 5 تک منتقل ہو جاؤ۔ اگر ان منافع کو کوئی بھی حاصل نہیں کرتا ہے، تو حصہ 3 تک منتقل ہو جاؤ۔				
نام: _____ کیس نمبر: _____				
حصہ 3- اگر آپ کسی بھی بے گھر، مہاجر یا بھاگے ہوئے بچہ کے لئے درخواست دے رہے ہیں، تو آپ مناسب باکس پر چیک کا نشان لگائیں اور اپنے بچے کے اسکول کو کال کریں۔ <input type="checkbox"/> بے گھر <input type="checkbox"/> مہاجر <input type="checkbox"/> بھاگا ہوا				
حصہ 4- کل مجموعی گھر کی انکم۔ آپ کو بتانا ہے کہ کتنا اور کتنی بار۔				
2. مجموعی انکم اور کتنی بار اسے حاصل کیا گیا				
1- نام {انکم کے ساتھ صرف گھریلو افراد کا نام درج کرو}				
دوسری ساری انکم	پنشن، ریٹائرمنٹ، سوشیل سیکورٹی SSI, VA کے منافع	رفاہ، بچہ کا تعاون، اور اخراجات	منہا کرنے سے پہلے کام سے آمدنی	
\$50.00/ماہانہ	\$99.99/ماہانہ	\$149.99/ہر دوسرے ہفتہ میں	\$199.99/ہفتہ واری	(مثال) جین اسمتھا
_____/ \$	_____/ \$	_____/ \$	_____/ \$	
_____/ \$	_____/ \$	_____/ \$	_____/ \$	
_____/ \$	_____/ \$	_____/ \$	_____/ \$	
_____/ \$	_____/ \$	_____/ \$	_____/ \$	
_____/ \$	_____/ \$	_____/ \$	_____/ \$	
_____/ \$	_____/ \$	_____/ \$	_____/ \$	

حصہ 5- دستخط اور سوشیل سکورٹی نمبر کے چار آخری نمبرات (ADULT MUST SIGN)

ایک بالغ گھریلو فرد اس درخواست پر ضرور دستخط کرے۔ اگر حصہ 4 کو مکمل کر لیا جائے، تو اس فارم پر دستخط کرنے والا بالغ اپنے سوشیل سکورٹی نمبر کے چار نمبرات کو ضرور درج کرانے یا "I do not have a Social Security Number" باکس پر نشان لگادے۔ (اس صفحے کے پشت پر بیان ملاحظہ کریں۔)

میں تصدیق {عہد} کرتا ہوں کہ اس درخواست کی تمام معلومات صحیح ہیں اور یہ کہ تمام انکم کو رپورٹ میں بیان کیا گیا ہے۔ میں سمجھتا ہوں کہ میری دی گئی معلومات کی بنا پر اسکول فڈرل فنڈ حاصل کرے گا۔ میں سمجھتا ہوں کہ اسکول کے عملہ معلومات کی تصدیق {جانچ} کر سکتے ہیں۔ میں سمجھتا ہوں کہ اگر میں جان بوجھ کر غلط معلومات دیتا ہوں، تو میرے بچے کھانے کے فوائد کو کھو سکتے ہیں، اور میرے اوپر کیس کیا جا سکتا ہے۔

یہاں دستخط کرو: _____ پرنٹ نام: _____

تاریخ: _____

پتہ: _____ فون نمبر: _____

شہر: _____ صوبہ: _____ زپ کوڈ: _____

سوشیل سکورٹی نمبر کے چار آخری نمبرات: * * * - * * * _____ میرے پاس سوشیل سکورٹی نمبر نہیں ہے

حصہ 6- بچوں کی نسلیاتی شناخت (OPTIONAL)

{نسل سے قطع نظر} ایک یا اس سے زائد کا انتخاب کرو:

ایشیائی امرکی انڈین یا الاسکا کا باشندہ بلیک یا افریکن امریکن

وائٹ ہوائی یا کسی دوسرے پیسیفک جزیرہ کا باشندہ

نسل کا انتخاب کرو:

ہسپینک/لیٹینو

غیر ہسپینک/لیٹینو

اس حصہ کو مت پر کرو۔ یہ صرف اسکول کے استعمال کے لئے ہے۔

Annual Income Conversion: Weekly x 52, Every 2 Weeks x 26, Twice A Month x 24 Monthly x 12

Total Income: _____ Per: Week, Every 2 Weeks, Twice A Month, Month, Year; Household size: _____

Categorical Eligibility:

Eligibility: Free Reduced Denied

Determining Official's Signature: _____ Date: _____

Confirming Official's Signature: _____ Date: _____

Verifying Official's Signature: _____ Date: _____

آپ کے بچے مفت یا کم قیمت کے کھانوں کے مستحق ہو سکتے ہیں بشرطیکہ آپ کی گھریلو آمدنی اس ویب سائٹ میں موجود لمٹ کے مطابق یا اس سے کم ہوتی ہے <http://www.fns.usda.gov/cnd/governance/notices/iegs/RPieg.pdf>

ریچرڈ بی۔ رسیل نیشنل اسکول لنچ ایکٹ اس درخواست کے بارے میں معلومات کا تقاضا کرتا ہے۔ آپ کو معلومات دینے کی ضرورت نہیں ہے، لیکن اگر آپ نہیں دیتے ہیں، تو ہم مفت یا کم قیمت کے کھانوں کے لئے آپ کے بچے کو منظوری نہیں دے سکتے۔ آپ کو اس درخواست پر دستخط کرنے والے بالغ گھریلو رکن کے سوشیل سکورٹی نمبر کے چار آخری نمبروں کو ضرور شامل کرنا ہوگا۔ جب آپ کسی رضاعی بچے کی طرف سے درخواست دے رہے ہوں، یا آپ سیلیمنٹل نٹریشن اسسٹینس پروگرام (SNAP)، ٹمپری اسسٹنس فار نیڈی فیملیز (TANF) پروگرام، یا فوڈ ڈیسٹریبیوشن پروگرام آن انڈین ریزرویشن (FDPIR) کا کیس نمبر یا اپنے بچے کے لئے کوئی دوسرا (FDPIR) شناخت کرنے والا درج کر رہے ہوں، یا جس وقت کی آپ یہ اشارہ کرتے ہوں کہ وہ ایڈلٹ ہاوس ممبر جو اس درخواست پر دستخط کر رہا ہے کوئی سوشیل سکورٹی نمبر نہیں رکھتا، تو پھر سوشیل سکورٹی نمبر کے آخری چار نمبروں کی ضرورت نہیں پڑے گی۔ ہم اس بات کو متعین کرنے کے لئے کہ آیا آپ کا بچہ مفت یا کم قیمت کے کھانوں کا اہل ہے یا نہیں، نیز لنچ اور ناشتہ کے پروگراموں کے انتظام اور نفاذ کے لئے، آپ کی معلومات کو استعمال کریں گے۔ ہم آپ کے اہلیت کی معلومات میں تعلیم، صحت، اور غذائی پروگراموں کو بھی شریک کریں گے تاکہ انہیں اپنے پروگراموں کے لئے منافع کا موازنہ، فنڈنگ، اور تعین کرنے میں مدد دی جا سکے نیز پروگرام کے جائزہ لینے کے لئے آڈیٹروں اور قانونی نفاذ کے عملہ کو اس سلسلہ میں مدد دی جا سکے تاکہ وہ پروگرام کے قوانین کی خلاف ورزی میں غور کر سکیں۔

غیر امتیازی بیان: یہ اس بات کی وضاحت کرتا ہے کہ اگر آپ یہ سوچتے ہیں کہ آپ کے ساتھ نا انصافی کی گئی ہے تو آپ کو کیا کرنا ہے۔ "فیڈرل قانون اور یو ایس کے شعبہ زراعت کی پالیسی کے مطابق، اس ادارہ کونسل، رنگ، قومی اصلیت، جنس، عمر، یا نا اہلی کی بنیاد پر امتیازی سلوک کرنے سے منع کیا گیا ہے۔ کسی طرح کے امتیاز کے بارے میں، شکایت درج کرانے کے لئے لکھیں، USDA, Director, Office of Adjudication, 1400 Independence Avenue, SW, Washington, D.C. 20250-9410 کو یا اس ٹال فری نمبر پر کال کریں (Voice) 632-9992 (866)۔ جو افراد سماعت کی کمزوری یا بولنے کی نااہلی کے شکار ہیں انہیں 877-8339 (800) یا (800) 845-6136 (Spanish) پر فڈرل ریلے سروس کے ذریعہ USDA سے رابطہ قائم کرنا چاہئے۔ USDA مساوی مواقع اور روزگار کی فراہمی کرنے والا ہے۔

MEDICAID/SCHIP کو معلومات میں شریک رکھنا

پیارے والد/نگراں:

اگر آپ کے بچے مفت یا کم قیمت کے کھانے حاصل کر رہے ہیں، تو وہ ساتھ ساتھ میڈک ایڈ یا اسٹیٹ چلڈرنس ہیلتھ انشورنس پروگرام (SCHIP) کے واسطے سے مفت یا کم قیمت کا ہیلتھ انشورنس بھی حاصل کر سکتے ہیں۔ جن بچوں کو ہیلتھ انشورنس حاصل رہتا ہے، ان کے ساتھ باقاعدہ صحت کی دیکھ بھال حاصل کرنے کا زیادہ امکان ہوتا ہے، اور بیماری کی وجہ سے اسکول میں غیر حاضری کا کم امکان ہوتا ہے۔

چونکہ ہیلتھ انشورنس بچوں کے فائدہ کے لئے بہت اہم ہے، قانون Medicaid اور SCHIP کو یہ بتانے کے لئے ہمیں اجازت دیتے ہیں کہ آپ کے بچے مفت یا کم قیمت کے کھانوں کے اہل ہیں، مگر اس وقت جب کہ آپ ہمیں ایسا نہ کہنے کے لئے کہیں۔ Medicaid اور SCHIP معلومات کا استعمال صرف ان بچوں کی تعیین کے لئے کرتے ہیں جو ان کے پروگراموں کے اہل ہو سکتے ہیں۔ پروگرام کے عملہ آپ کے بچوں کے داخلہ کے لئے پیش کش کے لئے آپ سے رابطہ قائم کر سکتے ہیں۔ مفت یا کم قیمت کے اسکول کے کھانوں کی درخواست خود بخود ہیلتھ انشورنس کے لئے آپ کے بچے کا نام نہیں درج کر سکتی۔

اگر آپ نہیں چاہتے کہ ہم آپ کی معلومات Medicaid یا SCHIP کے ساتھ بانٹیں تو آپ نیچے کا فارم پر کیجنے اور بھیج دیجئے
(Sending in this form will not change whether your children get free or reduced price meals)۔

نہیں، میں نہیں چاہتا ہوں کہ میرے مفت اور کم قیمت کے اسکول کے کھانوں کی درخواست کی معلومات میں Medicaid یا اسٹیٹ چلڈرنس ہیلتھ انشورنس پروگرام کو شریک رکھا جائے۔

اگر آپ نہیں کے ذریعہ نشان زد کرتے ہیں، تو اب نیچے کے فارم کو پر کرو تاکہ اس بات کو یقینی بنایا جا سکے کہ آپ کی معلومات نیچے درج بچوں کے لئے شرکت کردہ نہیں ہے

بچہ کا نام: _____ اسکول: _____

بچہ کا نام: _____ اسکول: _____

بچہ کا نام: _____ اسکول: _____

بچہ کا نام: _____ اسکول: _____

والد/نگراں کے دستخط: _____ تاریخ: _____

چھپا ہوا نام: _____

پتہ: _____

مزید معلومات کے لئے، اپنے بچے کے اسکول کو کال کریں۔